

CULTURA

Un audiovisual aproxima el patrimonio de Montesa y la Orden de Santa María

El trabajo se presenta el domingo en la parroquia

Levante-EMV, Montesa
La parroquia de L'Assumpció de Montesa acoge este domingo la presentación de la *web* www.museumontesa.com y el audiovisual *Montesa i l'Ordre de Santa Maria*. La presentación está prevista para las siete y media de la tarde. Articulado en torno a cuatro apartados, este audiovisual —de una duración de 31 minutos— aborda las raíces etnológicas de Montesa; el patrimonio cultural de la localidad; el patrimonio medioambiental; el Castillo de Montesa y la Orden de Santa María y, finalmente, el futuro del municipio.

Gracias a cada uno de estos bloques, el trabajo profundiza en aspectos como la economía de montaña agrícola y ganadera; la cultura culinaria, las fiestas y las tradiciones... Asimismo, el documento ahonda en la riqueza patrimonial del municipio prestando especial atención al casti-

llo, la iglesia parroquial o la ermita de Sant Sebastià, entre otros edificios. La Mola y la Pedra Senyora; el río Canyoles o el barranco de La Fos son algunos de los enclaves naturales que tienen cabida en el audiovisual. Finalmente, las raíces históricas que conducen hasta la conquista cristiana; el castillo-convento de la Orden de Montesa y el terremoto de 1748 configuran el apartado histórico, según han informado los organizadores de esta convocatoria.

Apoyo de Macizo del Caroig

Ambos proyectos —la *web* y el vídeo— han contado con el patrocinio de la parroquia de L'Assumpció de Montesa y la iniciativa Leader Plus que gestiona la plataforma de municipios y entidades públicas Macizo del Caroig. Las empresas XL Internet y Paleta d'Ocres se han encargado de su realización.



www.museummontesa.com

MUSEU PARROQUIAL DE MONTESA



DIUMENGE , 25 DE JUNY DE 2006
A LES 19'30 HORES DE LA VESPRADA
A L'ESGLÉSIA PARROQUIAL
DE L'ASSUMPCIÓ DE MONTESA.

El Rector de la Parroquia de l'Assumpció de Montesa, M. Joan Albelda Oltra i el President de l'Associació de Municipis del Macizo del Caroig, D. Fernando Sarrión Ramos tenen el plaer de convidar-vos a l'Acte de presentació de:

LA WEB:

www.museummontesa.com

DIAPORAMA-AUDIOVISUAL DEL
MUSEU PARROQUIAL DE MONTESA:

Montesa i l'Orde de Santa Maria de Montesa.

Estos projectes han contat amb el patrocini de la Parroquia de l'Assumpció i la Iniciativa LEADER PLUS del Macizo del Caroig.

*La realització d'estos treballs ha estat a carrec de les empreses:
XL INTERNET i PALETA D'OCRES.*

Casa de la Cultura, Plaza Manuel Tolsá, s/n. • 46810 ENGUERA (Valencia)
Telfs.: 96 222 48 16 - 96 222 47 620 • Fax: 96 222 40 73 • E-mail: caroig@caroig.com





Macizo del Caroig

nº 5

ASOCIACIÓN PARA LA PROMOCIÓN SOCIOECONÓMICA DE LOS PUEBLOS DEL MACIZO DEL CAROIG

www.caroig.com



GENERALITAT VALENCIANA
CONSEJO REGULADOR DE LA PRODUCCIÓN AGROPECUARIA

Julio de 2006

MUSEU PARROQUIAL DE MONTESA

Benvinguda
La vila de Montesa
La col·lecció
L'orde de Montesa
Arxiu documental
Notícies
Contacte
Mapa del web

NUEVAS TECNOLOGÍAS EN EL MUSEO DE MONTESA

www.museumontesa.com

VALORIZAR EL PATRIMONIO CULTURAL DEL CAROIG

Como creador de identidad territorial, de cohesión social y generador de recursos turísticos dentro de una perspectiva duradera.

expocultur@caroig

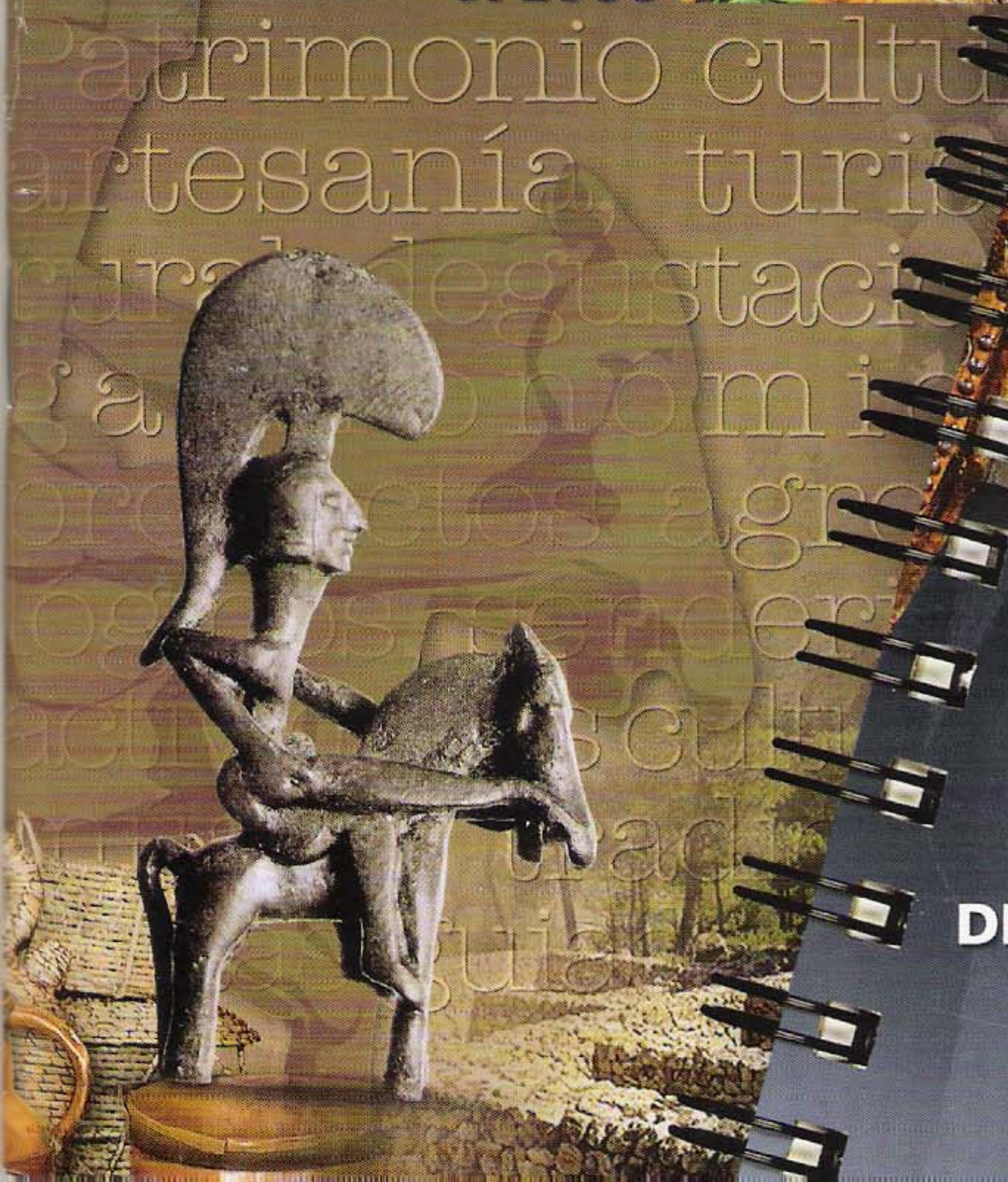
EXPOCULTUR@CAROIG 2006.
LA FERIA DEL
MACIZO DEL CAROIG



FERIA
MACIZO
DEL CAROIG

MOIXENT

del **30** de junio al **2** de julio
de **2006**



MACIZO
DEL CAROIG.
ITINERARIOS
DE UN PAISAJE
CULTURAL

Macizo del Caroig



SUMARIO Y EDITORIAL

Sumario

Presente y Futuro del desarrollo rural al Macizo del Caroig. FEADER 2007-2013.

Informe	3
Entrevista	4
Servicios a la población	8
Patrimonio Natural	12
Valorización de los productos locales agrarios	14
Pymes y servicios	16
Valoración del patrimonio cultural y arquitectónico	19
Turismo	30
Formación y empleo	31
Cooperación interterritorial	33
Cooperación transnacional	38
Programas de políticas activas de empleo: iniciativa europea "EQUAL-IDEA"	43
INFORMES ESPECIALES	
El II Concurso Nacional de Variedades de Gazpacho "Macizo del Caroig"	44
Guía: "Macizo del Caroig: itinerarios de un paisaje cultural"	47
Noticias / breves	49
"Expocultur@caroig 2006: la feria del Macizo del Caroig"	54

EDITA: Macizo del Caroig

Ejemplares: 3.000

Depósito Legal: V-2994-2006

Gestión Gráfica: Duet Creatius

A finales de mayo de 2006, el GAL Macizo del Caroig ha aprobado un total de 165 proyectos con una inversión total de 13.485.754 euros de los cuales corresponde una ayuda Leader de 5.979.940 euros y una inversión privada de 7.505.813 euros. La inversión total sobrepasa ampliamente el 100% previsto inicialmente, destacando el esfuerzo privado con mas del 55 %. La apuesta de futuro de todos los agentes y actores participantes es evidente. Pero el proceso sigue su desarrollo.

EL NUEVO REGLAMENTO DE DESARROLLO RURAL FEADER.

La aplicación del LEADER II Y LEADER PLUS, a través de la Asociación, en un territorio como el Macizo del Caroig, no solamente se puede valorar desde el punto de vista cuantitativo – en el cual se han superado todas las expectativas posibles que inicialmente los agentes locales habían previsto –, lo más importante es resaltar los cualitativos que han generado:

- Identidad, cohesión y autoestima.
- Visualizar y valorizar los recursos propios del territorio.
- Estimular la participación y la unificación de esfuerzos con carácter sectorial. Incremento sustancial del tejido asociativo.
- Elaborar políticas de consenso y colaboración entre los diferentes actores basadas en la planificación.
- Impulsar los efectos demostrativos dentro del territorio, creando expectativas económicas que van incrementando la diversificación productiva. El caso del Turismo Rural.
- Estimular la competitividad territorial, económica y social. Salir del aislamiento y situarse con productos de calidad en el mundo de la globalización.
- Consolidar un territorio un desarrollo rural que apuesta claramente por el futuro incrementando su calidad de vida.

Todos estos elementos constituyen una sólida base para afrontar nuevos retos hacia el futuro.

Desde el Macizo del Caroig apostamos, desde la colaboración y el trabajo de nuestro compromiso, por la continuidad del proceso de desarrollo emprendido que permitiría la obtención del mayor grado de cohesión y resistencia de los territorios rurales, la mayor capacidad de adaptación y la garantía del desarrollo futuro.

El papel asignado por el Nuevo Reglamento

FEADER, la importancia concedida a la metodología LEADER y la permanencia de los GALS, en el desarrollo de una parte de los Ejes previstos, es una plasmación de las buenas prácticas conseguidas.

Para ello resulta decisivo el apoyo y colaboración del MAPA y de la Conselleria de Agricultura, Pesca y Alimentación, en el diseño de estrategias que favorezcan la mejora de los territorios rurales para los el próximo periodo de programación.

Finalmente nuestro reconocimiento y apoyo a la Red Valenciana de Desarrollo Rural-FEADER, para seguir impulsando las políticas de desarrollo rural y ejercer su papel de interlocución, representación y defensa de los intereses del mundo rural valenciano. Las Jornadas desarrolladas el pasado 14 de junio de 2006 son un vivo ejemplo de la labor que hay que desarrollar en un futuro cada vez más inmediato.

EL EQUAL EN MARCHA 2006-2007.

La firma del Convenio entre la Fundación Ruralcaja- una aportación económica de 84.000 euros – y La Asociación Macizo del Caroig el pasado mes de mayo de 2006, garantiza los instrumentos financieros necesarios para el cumplimiento de los objetivo del Equal IDEA que contará finalmente con un presupuesto de 336.401 euros. Potenciar las acciones de promoción y comercialización del sector agroalimentario. Promover Marca Territorial, Seguridad, Calidad alimentaria y fomento de la igualdad de oportunidades entre géneros.

EXPOCULTUR@CAROIG 2006, EL MACIZO DEL CAROIG "Itinerarios de un paisaje cultural" y los SABORES DEL CAROIG "El Gazpacho".

Desde mayo hasta noviembre de 2006 estamos llevando a cabo tres importantes proyectos que pretenden impulsar y promocionar los recursos culturales, naturales y gastronómicos de nuestro territorio. Convencidos que el futuro pasa necesariamente por la capacidad de saber utilizar la herencia de nuestro pasado en el momento oportuno. La valorización del patrimonio supone un componente esencial para nuestro proceso de desarrollo rural.

Museo Parroquial de Montesa : mejorar su oferta con la aplicación de las nuevas tecnologías

Se refuerza y amplía la oferta cultural y educativa del Museo Parroquial, para el conocimiento, divulgación y reflexión acerca de Montesa y de su patrimonio histórico, cultural y ambiental.

Representantes de la Parroquia de la Asunción de Montesa presentaron una solicitud de ayuda a la Asociación Macizo del Caroig, cuya finalidad era la de realizar un equipamiento NTIC en el Museo Parroquial. Concretamente se trata de llevar adelante el proyecto de realización del Diaporama Digital "Montesa i l'Orde de Santa María de Montesa", así como la adquisición del equipamiento técnico de proyección del referido audiovisual. El proyecto ha tenido una ayuda de la iniciativa europea LEADER PLUS.

En octubre de 1997 se inauguró el edificio destinado a Museo Parroquial, iniciativa en la que la Asociación Macizo de Caroig, a través del LEADER, ya aportó una importante subvención. Desde entonces se han llevado a cabo numerosas actividades culturales acerca del patrimonio de Montesa. Con el objetivo de ampliar los recursos del Museo se planteó la elaboración de su página web y de un audiovisual que permitiese ofrecer en imágenes una visión de conjunto sobre la historia de Montesa, su patrimonio cultural, etnológico y natural. Es por ello que, con la intención de ofrecer una información lo más didáctica posible, se creyó necesario dotar al Museo Parroquial de un audiovisual diaporama digital que pudiese completar la oferta cultural.

La presentación oficial de la web del Museo www.museumontesa.com, y del diaporama-audiovisual del Museo "Montesa i l'Orde de Santa Maria de Montesa" tuvo lugar el pasado día 25 de junio de 2006, en la Iglesia Parroquial de la Asunción de Montesa. Las actuaciones, ya finalizadas, consistieron en la realización del audiovisual, la compra del equipamiento de proyección del mismo, la construcción de la página web y la realización de 1000 copias en DVD video del audiovisual. Los trabajos fueron realizados por las empresas XL Internet y Paleta d'Ocres. Los principales objetivos son reforzar y ampliar la oferta cultural y educativa del Museo Parroquial, para el conocimiento, divulgación y reflexión

acerca del municipio de Montesa y de su patrimonio histórico, cultural y ambiental.

El audiovisual ofrece una aproximación global al patrimonio cultural, las raíces históricas y su evolución social y económica hasta el presente, el medio geográfico y natural, y el futuro de Montesa. Todo ello acercándose de manera especial al período histórico más importante desarrollado en la población: la Orden de Santa María de Montesa. El audiovisual dura alrededor de 30 minutos, y en el mismo se da voz a los protagonistas del devenir histórico de la población, reforzado con intervenciones de historiadores y etnólogos.

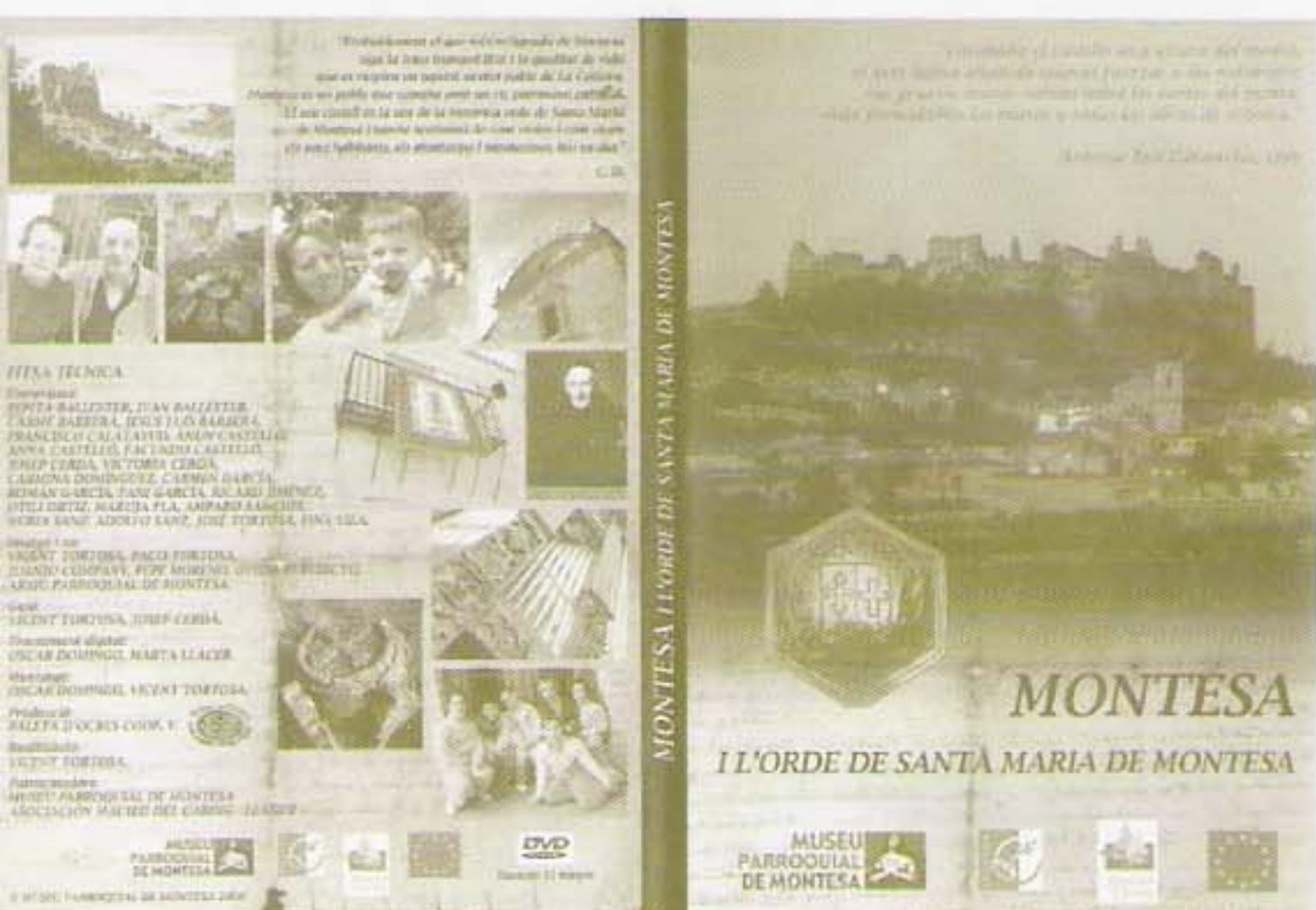


Interior del Museo



www.museumontesa.com

Postal de promoción de la web del Museo



Carátula del DVD audiovisual

Presupuesto: 46.086'29 euros

Leader +: 39.173'27 euros

Aportación propia: 6.913'02 euros



Alicante

Una mirada a la Santa Faz
A vision of the Holy Face

Anabel Medina

Valor en alza del tenis español
A rising star in Spanish tennis

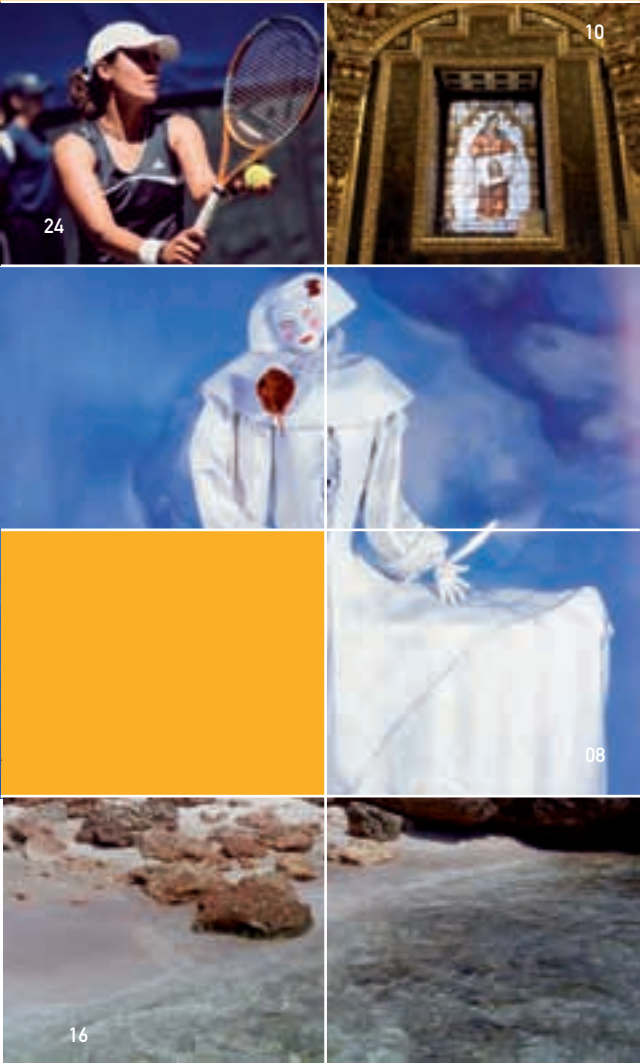
Alcalà de Xivert

Paseos por la Serra d'Irta
Walks through the Serra d'Irta

MITA

Títeres y marionetas en Albaida
Puppets and marionettes in Albaida

Sumario Summary



CVNEWS

Conselleria de Turisme
Ministry of Tourism
Av. Aragón, 30, 8º • 46021 Valencia
Tel. 963 986 000 • Fax 963 986 001

2006 [24]
Email: cvnews@comunitatvalenciana.com
ISSN: 1697-3321
Depósito legal: V-4706-2003

Si su empresa es del sector turístico de la Comunitat Valenciana, puede enviar sus noticias para su posible publicación a:
If your company operates in the tourist sector in the Region of Valencia and you want your news to be considered for publication, please send it to:
cvnews@comunitatvalenciana.com
También puede consultar CVNews en formato pdf en:
CVNews is also available in pdf format at:
www.comunitatvalenciana.com



Editorial Editorial03

Mil cosas para hacer y ver en verano en la Comunitat Valenciana
A thousand things to see and do in summer in the Region of Valencia

Actualidad News04

La empresa del mes: Hotel NH de Alicante
Company of the month: Hotel NH in Alicante

N@vegantes/ Novedades en la red Surfers / Internet News06

Microsites especiales sobre fiestas en www.comunitatvalenciana.com
Special micro-sites for fiestas on www.comunitatvalenciana.com

Museo Internacional de Títeres International Museum of Puppets08

El arte de las marionetas en distintas partes del mundo
The art of puppeteering in different parts of the world

Exposición La Faz de la Eternidad La Faz de la Eternidad Exhibition10

La Luz de las Imágenes recoge la tradición artística del Santo Rostro
La Luz de las imágenes is showing the artistic tradition of the Holy Face

El Rincón del Viajero Traveller's Corner16

De Alcalà de Xivert hasta la Serra d'Irta
From Alcalà de Xivert to la Serra d'Irta

Anabel Medina24

Joven promesa triunfadora en el Gran Slam
Promising youngster winner in the Gran Slam

Nuestra Oferta What we offer28

La Serra de Bèrnia y Ferrer, paisaje protegido
The Serra de Bèrnia y Ferrer, protected landscape

Flash Noticias News Flash30

Exposición fotográfica retrospectiva de Telefónica
Telefónica's retrospective photo exhibition

Ediciones Publications31

Agenda Agenda32



EL MUSEO DE MONTESA Y LA ORDEN MILITAR EN EL MUNICIPIO

THE MONTESA MUSEUM AND THE MILITARY ORDER IN THE AREA

Desde la página web www.museum-montesa.com el internauta se adentra en la historia de esta villa que dio nombre y fue sede de la Orden Militar de Santa María de Montesa y San Jorge de Alfama, una de las cuatro órdenes militares españolas que se crearon tras la disolución de los templarios y que heredó sus posesiones y territorios en la antigua Corona de Aragón. En Montesa sobre una antigua fortaleza militar árabe se erigió el sacro real castillo convento de la orden, que fue su sede hasta su destrucción por un terremoto en el año 1748.

Desde la página del Museo Parroquial de Montesa se accede a información sobre la Orden y sus posesiones en todo el territorio valenciano, con apartados dedicados a la villa de Montesa, la iglesia parroquial con su planta, sus obras de arte y las colecciones del museo, información sobre el castillo con un plano de dependencias, además de documentos en formato pdf.

La página, que se ha realizado con la colaboración de la Asociación Macizo del Caroig y la financiación de programa europeo Leader Plus, también ofrece acceso a un apartado de noticias, a un archivo documental y dispone de dirección electrónica de contacto.

From the web page www.museum-montesa.com, web browsers can enter the history of this town that gave its name to the Military Order of Montesa, acting as its headquarters together with the Order of St. George of Alfama, one of four Spanish military orders that were created after the Templars disbanded, and who inherited their possessions and territories in the old Crown of Aragon. The order erected its holy royal castle monastery in Montesa, on the site of an old Arabic military fortress, which was the order's headquarters until it was destroyed by an earthquake in the year 1748.

From the Montesa Parish Museum's web page, you can access information about the Order and its property all over Valencian territory, with sections on the village of Montesa, the parish church with its ground plan, works of art and the museum collections, information about the castle with a room map, plus access to documents in .pdf format.

The website, which was set up with collaboration from the Macizo del Caroig Association and financing from the European Leader Plus Programme, also provides access to a news section, a documentary archive and an e-mail contact address.

www.museummontesa.com

NOVEDADES EN LA RED INTERNET NEWS

Asociación de Turismo Rural Tierra del Vino • www.turismoruralvalencia.com

A través del portal turístico de esta asociación valenciana de turismo rural se puede acceder en castellano, inglés y francés a contenidos sobre la comarca de Utiel-Requena, su gastronomía, establecimientos asociados de hostelería, museos y aventura, ofertas y disponibilidad, así como la posibilidad de darse de alta para recibir un boletín electrónico con noticias y ofertas sobre naturaleza, actividades al aire libre y alojamientos rurales.

Tierra del Vino Rural Tourism Association • www.turismoruralvalencia.com

Via the tourist portal of this Valencian rural tourism association, you can access contents in Castilian Spanish, English and French about the district of Utiel-Requena, its food and drink, associated hostelry establishments, museums and adventure activities, offers and availability, plus the chance to register and receive an electronic bulletin with news and offers to do with nature, outdoor activities and rural accommodation.

Página web sobre la Sierra de Irta • www.sierrairta.com

Con información sobre los aspectos más interesantes para ver, cómo llegar, actividades, poblaciones, flora y fauna, dónde dormir y donde comer, esta página ofrece una visión turística general sobre este espacio declarado parque natural de la Comunitat Valenciana. Desde la *homepage*, también se accede a contenidos sobre publicaciones, fotos y servicios como foros y chat.

Website on the Sierra de Irta • www.sierrairta.com

With information about the most interesting aspects to see, how to get there, activities, towns, flora and fauna, where to sleep and where to eat, this web page gives a general overview of tourism in this area of the Region of Valencia, declared a natural park. From the homepage, you can also access content including publications, photos and forum and chat services.

Descubre el Maestrazgo desde Turimaestrat • www.turimaestrat.com

Turimaestrat, casas con encanto, es una página web con información sobre casas rurales en municipios del Maestrazgo valenciano, en el interior de la provincia de Castellón. Ofrece información sobre las casas, el entorno, las actividades, precios y cómo llegar, así como visitas virtuales a través de galerías de fotos y presentación multimedia. También publica un apartado sobre el municipio de Sant Mateu como cruce de caminos.

Discover the Maestrazgo from Turimaestrat • www.turimaestrat.com

"Turimaestrat, casas con encanto", is a website with information about rural houses in municipalities of the Valencian Maestrazgo, in the province of Castellón. It provides information about the houses, the environment, the activities, prices and how to get there, plus virtual visits via photo galleries and a multimedia presentation. It also provides a section on the crossroads municipality of Sant Mateu.